

Rr

rachunek account

- ~ **bankowy** bank account
- ~ **czekowy** check account
- ~ **depozytowy zabezpieczający** (*u brokera*) margin account
- ~ **inwestycyjny** investment account
- ~ **klienta** client account
- ~ **klienta prowadzony przez bank powierniczy** client account kept by a custodian bank
- ~ **maklerski** brokerage account
- ~ **papierów wartościowych** securities account
- ~ **papierów wartościowych prowadzony w imieniu i na rzecz klienta** securities account kept in the name and for the benefit of a client
- ~ **pieniężny** money account, cash account
- ~ **przepływów finansowych** *a.* **pieniężnych** cashflow account
- ~ **rozliczeniowy** clearing account
- ~ **wyników** income statement
- ~ **zastrzeżony** escrow account
- ~ **zysków i strat** profit and loss account
- saldo na rachunku** account balance
- transfer** *a.* **przeniesienie papierów wartościowych na inny** ~ transfer of securities to another account
- wyciąg z rachunku** account statement
- zasilenie rachunku pieniężnego** depositing cash on an account,

payment of cash on an account, crediting an account

- rachunkowość** accounts, accounting, bookkeeping
- ~ **finansowa** financial accounting
- ~ **fuzji i przejęć** M&A accounting
- ~ **instytucji powierniczej** fiduciary accounting
- ~ **memoriałowa** accrual accounting
- ~ **podatkowa** tax accounting
- ~ **transakcji zabezpieczających** hedge accounting
- ~ **zarządcza** managerial accounting
- kreatywna** ~ creative accounting
- raj podatkowy** tax heaven
- raport** report
- ~ **bieżący** current report
- ~ **okresowy** interim report, periodical report
- ~ **półroczny** semi-annual payment
- ~ **roczny** annual report
- rata** installment
- ~ **balonowa** balloon final payment
- rating** rating *zob. też* **ocena ratingowa**
- ~ **inwestycyjny** investment rating
- ~ **kredytowy** credit rating
- ~ **publiczny** public rating
- realizacja** exercise, performance, execution, realization
- ~ **budżetu państwa** performance of the state budget
- ~ **instrumentu finansowego** exercise, exercise of a financial instrument
- ~ **opcji** exercise of an option
- ~ **transakcji** executing a transaction
- ~ **zysków** realization of profits
- realizować** to exercise, to carry out, to realize
- ~ **czek** to cash a check

- ~ **opcję** to exercise an option
- ~ **płatność** to make a payment
- ~ **prawa głosu na walnym zgromadzeniu** to exercise voting rights at shareholders meeting
- ~ **prawa głosu z akcji** to exercise voting rights in shares
- ~ **prawa (wynikające) z papierów wartościowych** to exercise rights in securities
- ~ **strategię** to implement a strategy, to follow a strategy
- ~ **transakcję** to execute a transaction
- ~ **zlecenie** to carry out an order, to exercise an order
- ~ **zyski** to realize profits
- recesja** recession
 - głęboka** ~ deep recession
 - techniczna** ~ technical recession
 - wchodzić w recesję** to enter into a recession
 - wychodzić z recesji** to exit the recession phase
 - złagodzić skutki recesji** to mitigate the effects of a recession
 - znajdować się na pograniczu recesji** to be at a verge of recession
- redukcja** reduction
 - ~ **kupna (rk)** buy orders reduced
 - ~ **sprzedaży (rs)** sell orders reduced
- refinansowanie** refinancing
- reflacja** reflation
- regulacja** regulation, regulatory framework
 - ~ **rynku** regulating the market, market regulation
 - regulacje bankowe** regulatory framework in the banking sector
 - mechanizmy regulacji sektora (bankowego)** mechanisms of the (bank) market regulation
- restrykcyjne mechanizmy regulacji** restrictive regulatory mechanisms
- regulować** to regulate
 - ~ **rynek** to regulate the market
- reinwestować** to reinvest
- reinwestowanie** reinvestment
 - ~ **dywidendy** dividend reinvestment
- reinwestycja** reinvestment
 - ~ **niezapłaconego podatku** reinvestment of unpaid tax
- prawo do reinwestycji** right to reinvest
- rejestr** register
 - ~ **akcjonariuszy** shareholders register
 - ~ **funduszy inwestycyjnych** register of investment funds
 - ~ **obrotów na rachunku papierów wartościowych** securities account balance history
 - ~ **osób uprawnionych z papierów wartościowych** register of holders of rights attached to securities
 - ~ **transakcji** trade record
 - ~ **zleceń** order book
- odpis z ~u funduszy inwestycyjnych** excerpt from the register of investment funds
- odpis z ~u towarzystwa funduszy inwestycyjnych** excerpt from the register of investment fund company
- rejestracja** registration
 - ~ **akcji w depozycie** share registration with the depository
 - ~ **osób dokonujących transakcji** registration of transacting parties
 - ~ **papierów wartościowych** registration of securities
 - ~ **połączenia** registration of merger, registration of combination